

Isaiah 57



Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs

1 The righteous^{H6662} perisheth^{H6}, and no man^{H376} layeth^{H7760} it to heart^{H3820}: and merciful^{H2617} men^{H582} are taken away^{H622}, none considering^{H995} that the righteous^{H6662} is taken away^{H622} from^{H6440} the evil^{H7451} to come.¹² 2 He shall enter^{H935} into peace^{H7965}: they shall rest^{H5117} in their beds^{H4904}, each one walking^{H1980} in his uprightness^{H5228}.³⁴

3 But draw near^{H7126} hither, ye sons^{H1121} of the sorceress^{H6049}, the seed^{H2233} of the adulterer^{H5003} and the whore^{H2181}. 4 Against whom do ye sport^{H6026} yourselves? against whom make ye a wide^{H7337} mouth^{H6310}, and draw out^{H748} the tongue^{H3956}? are ye not children^{H3206} of transgression^{H6588}, a seed^{H2233} of falsehood^{H8267}, 5 Enflaming^{H2552} yourselves with idols^{H410} under every green^{H7488} tree^{H6086}, slaying^{H7819} the children^{H3206} in the valleys^{H5158} under the cliffs^{H5585} of the rocks^{H5553}? 5 Among the smooth^{H2511} stones of the stream^{H5158} is thy portion^{H2506}, they, they are thy lot^{H1486}: even to them hast thou poured^{H8210} a drink offering^{H5262}, thou hast offered^{H5927} a meat offering^{H4503}. Should I receive comfort^{H5162} in these? 7 Upon a lofty^{H1364} and high^{H5375} mountain^{H2022} hast thou set^{H7760} thy bed^{H4904}: even thither wentest thou up^{H5927} to offer^{H2076} sacrifice^{H2077}. 8 Behind^{H310} the doors^{H1817} also and the posts^{H4201} hast thou set up^{H7760} thy remembrance^{H2146}: for thou hast discovered^{H1540} thyself to another than me, and art gone up^{H5927}; thou hast enlarged^{H7337} thy bed^{H4904}, and made^{H3772} thee a covenant with them; thou lovedst^{H157} their bed^{H4904} where^{H3027} thou sawest^{H2372} it.⁶⁷ 9 And thou wentest^{H7788} to the king^{H4428} with ointment^{H8081}, and didst increase^{H7235} thy perfumes^{H7547}, and didst send^{H7971} thy messengers^{H6735} far off^{H7350}, and didst debase^{H8213} thyself even unto hell^{H7585}. 8 10 Thou art wearied^{H3021} in the greatness^{H7230} of thy way^{H1870}; yet saidst^{H559} thou not, There is no hope^{H2976}: thou hast found^{H4672} the life^{H2416} of thine hand^{H3027}; therefore thou wast not grieved^{H2470}. 9 11 And of whom hast thou been afraid^{H1672} or feared^{H3372}, that thou hast lied^{H3576}, and hast not remembered^{H2142} me, nor laid^{H7760} it to thy heart^{H3820}? have not I held my peace^{H2814} even of old^{H5769}, and thou fearest^{H3372} me not? 12 I will declare^{H5046} thy righteousness^{H6666}, and thy works^{H4639}; for they shall not profit^{H3276} thee.

13 When thou criest^{H2199}, let thy companies^{H6899} deliver^{H5337} thee; but the wind^{H7307} shall carry them all away^{H5375}, vanity^{H1892} shall take^{H3947} them: but he that putteth his trust^{H2620} in me shall possess^{H5157} the land^{H776}, and shall inherit^{H3423} my holy^{H6944} mountain^{H2022}; 14 And shall say^{H559}, Cast ye up^{H5549}, cast ye up^{H5549}, prepare^{H6437} the way^{H1870}, take up^{H7311} the stumblingblock^{H4383} out of the way^{H1870} of my people^{H5971}. 15 For thus saith^{H559} the high^{H7311} and lofty One^{H5375} that inhabiteth^{H7931} eternity^{H5703}, whose name^{H8034} is Holy^{H6918}, I dwell^{H7931} in the high^{H4791} and holy^{H6918} place, with him also that is of a contrite^{H1793} and humble^{H8217} spirit^{H7307}, to revive^{H2421} the spirit^{H7307} of the humble^{H8217}, and to revive^{H2421} the heart^{H3820} of the contrite ones^{H1792}. 16 For I will not contend^{H7378} for ever^{H5769}, neither will I be always^{H5331} wroth^{H7107}: for the spirit^{H7307} should fail^{H5848} before^{H6440} me, and the souls^{H5397} which I have made^{H6213}.

17 For the iniquity^{H5771} of his covetousness^{H1215} was I wroth^{H7107}, and smote^{H5221} him: I hid^{H5641} me, and was wroth^{H7107}, and he went on^{H3212} frowardly^{H7726} in the way^{H1870} of his heart^{H3820}. 10 18 I have seen^{H7200} his ways^{H1870}, and will heal^{H7495} him: I will lead^{H5148} him also, and restore^{H7999} comforts^{H5150} unto him and to his mourners^{H57}. 19 I create^{H1254} the fruit^{H5108} of the lips^{H8193}; Peace^{H7965}, peace^{H7965} to him that is far off^{H7350}, and to him that is near^{H7138}, saith^{H559} the LORD^{H3068}; and I will heal^{H7495} him. 20 But the wicked^{H7563} are like the troubled^{H1644} sea^{H3220}, when it cannot^{H3201} rest^{H8252}, whose waters^{H4325} cast up^{H1644} mire^{H7516} and dirt^{H2916}. 21 There is no peace^{H7965}, saith^{H559} my God^{H430}, to the wicked^{H7563}.

Fußnoten

1. merciful...: Heb. men of kindness, or, godliness
2. from...: or, from that which is evil
3. enter into: or, go in
4. in his...: or, before him
5. with...: or, among the oaks
6. made...: or, hewed it for thyself larger than theirs
7. where...: or, thou providedst room
8. thou...: or, thou respectedst
9. life: or, living
10. frowardly: Heb. turning away